



2025 Lịch thu gom rác của Thị trấn Yoshika

ASAKURA • NANUKAICHI

Rác cháy được (可燃ごみ)

① Rác tươi ② Giấy ③ Vải ④ Cỏ, cây
⑤ Gói hút ẩm ⑥ Chất bảo quản lạnh
⑦ Miếng làm ẩm (giữ nhiệt) ⑧ Tã giấy
⑨ Đầu lọc thuốc lá

【Lưu ý :】Rác tươi hãy vắt hết nước.

- Vui lòng vứt rác trước 7:30 của ngày thu gom rác.
- Vui lòng dùng túi rác đúng với loại rác. Hãy ghi tên của mình vào túi rác.
- Nơi vứt rác tái chế khác với nơi vứt rác cháy được và không cháy được



Vô lon (カン類)

① Vô lon của đồ uống ② Vô lon chứa thực phẩm
③ Vô lon nhỏ ④ Lon (thùng, can) dầu
⑤ Lon (thùng, can) sơn ⑥ Bình gas mini
⑦ Bình xịt, bình phun
⑧ Dao cạo râu • Dao rọc giấy ⑨ Kim loại
(Kim băng • Đồ kẹp bằng kim loại •
(Kim may đồ • Đinh • Ốc vít)

【Lưu ý :】Các loại vật nhọn vui lòng
cho vào thùng nhôm
(dao nhọn vui lòng phân chia vào loại
「Rác công kênh」).

Bên ngoài thùng hãy viết 「きけん」.
• Các loại bình xịt hãy cố gắng dùng hết.
• Không cần thiết phải mở hoặc cạy.

Rác nhựa (dùng để đựng) (プラスチック容器)

① Chai nhựa ② Khay (cá, thịt)
③ Túi nhựa, nylon • Hộp (thùng) xốp
④ Cốc, ly (dùng để chứa bánh plan, yaourt)

【Lưu ý :】Vui lòng dùng hết bên trong và rửa sạch,
sau đó hãy phơi khô.
Nếu không thể rửa sạch được hãy cho vào túi
「Rác cháy được」
Vui lòng tháo nắp và bóc nhãn của chai nhựa.

Các loại chai sành (ビン類)

① Chai sành chứa đồ uống
Chai sành chứa thực phẩm
② Đồ gốm (Đĩa • Ly uống trà)
Ly (cốc) bằng thủy tinh
③ Bình hoa ④ Chậu cây

【Lưu ý :】Hãy tháo nắp và rửa sạch bên trong.
Các mảnh vỡ hãy cho vào bên trong và bọc thêm một túi rác bên
ngoài.
Cố gắng khi cho vào đừng để túi rác bị rách.

Rác nhựa (プラスチック製品)
(thành phẩm và sản phẩm được làm bằng nhựa)

① Văn phòng phẩm ② Đồ chơi ③ Đĩa CD
④ Bàn chải đánh răng
⑤ Túi nylon và các thành phẩm được
làm từ cao su (Giày • Cặp • Thắt lưng)

【Lưu ý :】Pin khô vui lòng phân chia thành
「Rác có hại」

Rác công kênh (粗大ごみ)

① Ấm nước • Nồi • Chảo
② Kéo, Cưa
③ Dù (ô) ④ Xe đạp
⑤ Đồ dùng gia đình (cỡ nhỏ)
⑥ Thiết bị điện gia đình (cỡ nhỏ)

Rác có hại (有害ごみ)

① Pin khô (pin sử dụng 1 lần)
các loại pin (pin điện thoại.v.v)
② Bóng đèn huỳnh quang • Bóng đèn tròn
③ Gương

【Lưu ý :】Bóng đèn huỳnh quang và các vật dụng khác hãy cho vào
hộp đựng và cố gắng dùng hết bị vỡ.v.v sau đó hãy cho vào túi nylon và
đùng để bị rách.
Phía bên ngoài túi hãy viết 「ゆうがい」.

Rác tái chế (資源ごみ)

① Tờ báo • Tờ rơi ② Tạp chí • Sách
③ Thùng carton ④ Hộp giấy
⑤ Quần áo • Vải

【Lưu ý :】Vui lòng dùng dây buộc lại.
Rác ướt và bẩn hãy cho vào túi 「Rác cháy được」.

【Lưu ý :】Khi muốn vứt rác số lượng nhiều
và rác cỡ lớn hãy tự mình đem đến
【Trung tâm thu gom rác tái chế】
☎0856-77-1568
Trước khi đi hãy gọi điện trao đổi.
① Rác gia đình (cỡ lớn) ② Thảm
③ Chăn ga giường • Chăn lông mống
④ Ghế sofa ⑤ Giường
※ Thứ 2 ~ thứ 6 (8:30 ~ 16:30)
Thứ 7 của tuần thứ 2, 3, 4 (8:30 ~ 11:30)
※ Trừ ngày lễ
**《Nếu có điều gì không hiểu, hãy gọi điện hỏi
☎0856-77-1113》**

Thiết bị điện gia dụng tái chế
(家電リサイクル品)

※ Không thu gom • Tivi • Máy điều hòa
Tủ lạnh • Tủ đông • Máy giặt • Máy sấy quần áo

Rác cấm vứt
(出してはいけないもの)

Máy móc nông nghiệp • Bạt, màng phủ nông nghiệp
Hóa chất nông nghiệp • Lốp xe
Sạc dự phòng, bình ắc quy
Dầu nhớt • Thùng phuy, bình cứu hỏa

Tháng 4

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
		1 Rác cháy được	2	3	4 Rác cháy được	5
6	7	8 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	9	10	11 Rác cháy được	12
13	14	15 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	16	17	18 Rác cháy được	19
20	21	22 Rác cháy được Vô lon Rác nhựa (dùng để đựng)	23	24	25 Rác cháy được	26
27	28	29 Rác cháy được	30			

Tháng 5

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
				1	2 Rác cháy được	3
4 Rác tái chế 7:00~8:00	5	6 Rác cháy được	7	8	9 Rác cháy được	10
11	12	13 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	14	15	16 Rác cháy được	17
18	19	20 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	21	22	23 Rác cháy được	24
25	26	27 Rác cháy được Vô lon Rác nhựa (dùng để đựng)	28	29	30 Rác cháy được	31

Tháng 6

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
1	2	3 Rác cháy được	4	5	6 Rác cháy được	7
8	9	10 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	11	12	13 Rác cháy được	14
15	16	17 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	18	19	20 Rác cháy được	21
22	23	24 Rác cháy được Vô lon Rác nhựa (dùng để đựng)	25	26	27 Rác cháy được	28
29	30					

Tháng 7

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
		1 Rác cháy được	2	3	4 Rác cháy được	5
6 Rác tái chế 7:00~8:00	7	8 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	9	10	11 Rác cháy được	12
13	14	15 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	16	17	18 Rác cháy được	19
20	21	22 Rác cháy được	23 Vô lon Rác nhựa (dùng để đựng)	24	25 Rác cháy được	26
27	28	29 Rác cháy được	30	31		

Tháng 8

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
					1 Rác cháy được	2
3	4	5 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	6	7	8 Rác cháy được	9
10	11	12 Rác cháy được	13 Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	14	15 Rác cháy được	16
17	18	19 Rác cháy được Vô lon Rác nhựa (dùng để đựng)	20	21	22 Rác cháy được	23
24	25	26 Rác cháy được	27	28	29 Rác cháy được	30
31						

Tháng 9

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
	1	2 Rác cháy được	3	4	5 Rác cháy được	6
7 Rác tái chế 7:00~8:00	8	9 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	10	11	12 Rác cháy được	13
14	15	16 Rác cháy được	17 Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	18	19 Rác cháy được	20
21	22	23 Rác cháy được	24 Vô lon Rác nhựa (dùng để đựng)	25	26 Rác cháy được	27
28	29	30 Rác cháy được				



2025 Lịch thu gom rác của Thị trấn Yoshika

ASAKURA • NANUKAICHI



Rác cháy được (可燃ごみ)

- ① Rác tươi
- ② Giấy
- ③ Vải
- ④ Cỏ, cây
- ⑤ Gói hút ẩm
- ⑥ Chất bảo quản lạnh
- ⑦ Miếng làm ẩm (giữ nhiệt)
- ⑧ Tã giấy
- ⑨ Đầu lọc thuốc lá

【Lưu ý :】 Rác tươi hãy vắt hết nước.



- Vui lòng vứt rác trước 7:30 của ngày thu gom rác.
- Vui lòng dùng túi rác đúng với loại rác. Hãy ghi tên của mình vào túi rác.
- Nơi vứt rác tái chế khác với nơi vứt rác cháy được và không cháy được



Vỏ lon (カン類)

- ① Vỏ lon của đồ uống
- ② Vỏ lon chứa thực phẩm
- ③ Vỏ lon nhỏ
- ④ Lon (thùng, can) dầu
- ⑤ Lon (thùng, can) sơn
- ⑥ Bình gas mini
- ⑦ Bình xịt, bình phun
- ⑧ Dao cạo râu • Dao rọc giấy
- ⑨ Kim loại (Kim băng • Đồ kẹp bằng kim loại • Kim may đồ • Đinh • Ốc vít)

【Lưu ý :】 Các loại vật nhọn vui lòng cho vào thùng nhôm (dao nhọn vui lòng phân chia vào loại 「Rác công kênh」).

Bên ngoài thùng hãy viết 「きけん」.
• Các loại bình xịt hãy cố gắng dùng hết.
• Không cần thiết phải mở hoặc cạy.



Rác nhựa (dùng để đựng) (プラスチック容器)

- ① Chai nhựa
- ② Khay (cá, thịt)
- ③ Túi nhựa, nylon • Hộp (thùng) xốp
- ④ Cốc, ly (dùng để chứa bánh plan, yaourt)

【Lưu ý :】 Vui lòng dùng hết bên trong và rửa sạch, sau đó hãy phơi khô.
Nếu không thể rửa sạch được hãy cho vào túi 「Rác cháy được」
Vui lòng tháo nắp và bóc nhãn của chai nhựa.



Các loại chai sành (ビン類)

- ① Chai sành chứa đồ uống
- ② Đồ gốm (Đĩa • Ly uống trà)
- ③ Ly (cốc) bằng thủy tinh
- ④ Bình hoa
- ⑤ Chậu cây

【Lưu ý :】 Hãy tháo nắp và rửa sạch bên trong. Các mảnh vỡ hãy cho vào bên trong và bọc thêm một túi rác bên ngoài.



Cố gắng khi cho vào đừng để túi rác bị rách.

Rác công kênh (粗大ごみ)

- ① Ấm nước • Nồi • Chảo
- ② Kéo, Cưa
- ③ Dù (ô)
- ④ Xe đạp
- ⑤ Đồ dùng gia đình (cỡ nhỏ)
- ⑥ Thiết bị điện gia đình (cỡ nhỏ)



Rác có hại (有害ごみ)

- ① Pin khô (pin sử dụng 1 lần) các loại pin (pin điện thoại v.v.)
- ② Bóng đèn huỳnh quang • Bóng đèn tròn
- ③ Gương

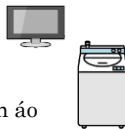
【Lưu ý :】 Bóng đèn huỳnh quang và các vật dụng khác hãy cho vào hộp đựng và cố gắng dùng để bị vỡ v.v sau đó hãy cho vào túi nylon và dùng để bị rách.
Phía bên ngoài túi hãy viết 「ゆうがい」.



Thiết bị điện gia dụng tái chế

(家電リサイクル品)

※ Không thu gom • Tivi • Máy điều hòa
Tủ lạnh • Tủ đông • Máy giặt • Máy sấy quần áo



Rác tái chế (資源ごみ)

- ① Tờ báo • Tờ rơi
- ② Tạp chí • Sách
- ③ Thùng carton
- ④ Hộp giấy
- ⑤ Quần áo • Vải



【Lưu ý :】 Vui lòng dùng dây buộc lại.
Rác ướt và bẩn hãy cho vào túi 「Rác cháy được」.

Rác cấm vứt

(出してはいけないもの)

Máy móc nông nghiệp • Bạt, màng phủ nông nghiệp
Hóa chất nông nghiệp • Lốp xe
Sạc dự phòng, bình ắc quy
Dầu nhớt • Thùng phuy, bình cứu hỏa



【Lưu ý :】 Khi muốn vứt rác số lượng nhiều và rác cỡ lớn hãy tự mình đem đến
【Trung tâm thu gom rác tái chế】

☎ 0856-77-1568

Trước khi đi hãy gọi điện trao đổi.

- ① Rác gia đình (cỡ lớn)
- ② Thảm
- ③ Chăn ga • Chăn lông mỏng
- ④ Ghế sofa
- ⑤ Giường

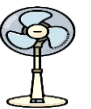
※ Thứ 2 ~ thứ 6 (8:30 ~ 16:30)

Thứ 7 của tuần thứ 2, 3, 4 (8:30 ~ 11:30)

※ Trừ ngày lễ

Nếu có điều gì không hiểu, hãy gọi điện hỏi

☎ 0856-77-1113



Tháng 10

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
			1	2	3 Rác cháy được	4
5	6	7 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	8	9	10 Rác cháy được	11
12	13	14 Rác cháy được	15 Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	16	17 Rác cháy được	18
19	20	21 Rác cháy được Vỏ lon Rác nhựa (dùng để đựng)	22	23	24 Rác cháy được	25
26	27	28 Rác cháy được	29	30	31 Rác cháy được	

Tháng 11

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
						1
2 Rác tái chế 8:00~9:00	3	4 Rác cháy được	5 Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	6	7 Rác cháy được	8
9	10	11 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	12	13	14 Rác cháy được	15
16	17	18 Rác cháy được Vỏ lon Rác nhựa (dùng để đựng)	19	20	21 Rác cháy được	22
23	24	25 Rác cháy được	26	27	28 Rác cháy được	29
30						

Tháng 12

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
	1	2 Rác cháy được	3	4	5 Rác cháy được	6
7	8	9 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	10	11	12 Rác cháy được	13
14	15	16 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	17	18	19 Rác cháy được	20
21	22	23 Rác cháy được Vỏ lon Rác nhựa (dùng để đựng)	24	25	26 Rác cháy được	27
28	29	30 Rác cháy được	31			

Tháng 1

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
				1	2	3
4 Rác tái chế 8:00~9:00	5	6 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	7	8	9 Rác cháy được	10
11	12	13 Rác cháy được	14 Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	15	16 Rác cháy được	17
18	19	20 Rác cháy được Vỏ lon Rác nhựa (dùng để đựng)	21	22	23 Rác cháy được	24
25	26	27 Rác cháy được	28	29	30 Rác cháy được	31

Tháng 2

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
1	2	3 Rác cháy được	4	5	6 Rác cháy được	7
8	9	10 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	11	12	13 Rác cháy được	14
15	16	17 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	18	19	20 Rác cháy được	21
22	23	24 Rác cháy được	25 Vỏ lon Rác nhựa (dùng để đựng)	26	27 Rác cháy được	28

Tháng 3

Chủ nhật	Thứ 2	Thứ 3	Thứ 4	Thứ 5	Thứ 6	Thứ 7
1	2	3 Rác cháy được	4	5	6 Rác cháy được	7
8	9	10 Rác cháy được Rác công kênh Rác nhựa (dùng để đựng)	11	12	13 Rác cháy được	14
15	16	17 Rác cháy được Rác nhựa Rác có hại Các loại chai sành	18	19	20 Rác cháy được	21
22	23	24 Rác cháy được Vỏ lon Rác nhựa (dùng để đựng)	25	26	27 Rác cháy được	28
29	30	31 Rác cháy được				